LA TRIBUNA NACIONAL

Oficina y Redaccion, Florida 144 — BUENOS AIRES, Viernes 23, Sábado 24 y Domingo 25 de Marzo de 1883 — AÑO III—Número 735

ADMINISTRACION
DE
LA TRIBUNA NACIONAL

Diario de la mañana

La suscricion á La Tribuna Nacional importa por mes, en la Capital **Veinticinco pesos m|c.** y fuera de ella **un peso cuarenta centavos fuertes.**

La suscricion del esterior se pagará por trimestres anticipados.

Se reciben avisos hasta las seis de la tarde.

A los suscritores

Se les pide den aviso á la Administracion toda vez que no reciban el diario ó lo reciban tarde.

Márcos F. Gutierrez,
Administrador.

LA TRIBUNA NACIONAL

Buenos Aires, Marzo 25 de 1883

A BAHIA BLANCA

El Ministro de Hacienda emprendió una rápida escursion á Bahia Blanca.

No es un viaje de *tourista*; es un paseo de administracion.

Como se sabe, se practican allí grandes obras en el puerto, muelles adecuados, sólidos y con facilidades para la carga y descarga de los buques de alto porte.

El puerto ha sido objeto de recientes estudios; y queda balizado para prevenir contratiempos á la navegacion.

Creemos sin embargo, que esos trabajos son susceptibles de mejoramientos, limitandos por ahora, á llenar necesidades provisorias.

Se hacen necesarias varias construcciones para el depósito de objetos de comercio; y la instalacion de oficinas y de secciones fiscales.

La visita del Dr. Romero tiene en vista esas perspectivas de administracion, en un punto en donde se acelera tan rapidamente el progreso.

Miramos por eso con la debida estimacion y aplauso la idea de la prolongacion del ferro-carril del Sud, en via de construccion, y con arreglo á los contratos celebrados por el Gobierno de la Provincia y la empresa mencionada.

Hace muy poco tiempo á que Bahia Blanca era un accidente geográfico de la costa marítima del Sud.

Un ángulo entrante en el mapa.

Para los esploradores y los marinos, Bahia Blanca era el futuro puerto marítimo de la Nacion, el mas seguro, el mas vasto, el mas hermoso y el mas fecundo en su destino comercial.

Despues del puerto incomparable de Rio Janeiro y de algun otro en el estremo norte de la costa brasilera, nada hay comparable á Bahia Blanca, ni nada hay en su condicion con mayor porvenir.

Una vez habilitado y poblado, es el puerto natural de recalada en la navegacion que se dirige al Pacífico.

La provision de víveres frescos, las reparaciones de averias; todos los auxilios que han menester los navegantes, tienen que buscarse en nuestro primer puerto del Sud.

Esa insinuacion de la naturaleza, viene precisando adquisiciones del arte que no tardaran en acojerse á ese puerto privilejiado; los diques, las preparaciones de trabajos marítimos, tienen que tomar su lugar como un recurso y como un servicio de auxilio para la alta navegacion.

Casi no hay buque de los mares del Sud, que no salga con averias del rudo pasage del Cabo de Hornos.

El Estrecho no se facilita sino á la navegacion á vapor.

Pero tres ó cuatro mil buques que acometen cada año las borrascas del Cabo, se reconocerán favorecidos con los auxilios cercanos de que les será posible disponer.

Actualmente tienen que buscarlos en Rio Janeiro, porque allí están preparados para suministrarlos.

Montevideo ha querido establecer esa competencia previsora; y en efecto su colocacion es mas propicia para las necesidades urgentes.

Se ganan diez ó doce dias, y quizás veinte, para obtener los auxilios urgentes, que sin embargo no son tan completos y tan vastos como en Rio.

Nosotros, mejor colocados para esos fines, vamos á ser como una Providencia para la navegacion del Cabo.

Aparte de nuestras propias conveniencias comerciales, tiene esa faz venturosa la habilitacion del privilegiado puerto de Bahia Blanca.

Ahora mismo se están sintiendo asombrosamente los estímulos de ese nuevo progreso marítimo.

Se aglomeran allí grandes faenas industriales: se plantan chacras valiosas, se aumentan los criadores de ganados, y muy luego comenzarán á instalarse las industrias de salazon.

Cuesta para encontrar una casa que habitar en Bahia Blanca, y los que la obtienen la pagan caro.

Esto prueba que la poblacion acomodada é industrial afluye.

De repente se han desenvuelto allí fuerzas desconocidas y entusiasmadoras en aquellos parajes, no há mucho silenciosos y aterrantes.

No hacen mas que cuatro años á que aquellas comarcas deliciosas eran el asiento de los aduares pampas, teatro de ferocidades, adonde se concentraba el robo y gemia el cautiverio.

El alarido de las tribus feroces es sustituido por el ruido vivificante de la industria: es el bullicio alegre de la confianza.

A cuatro años de esta inmensa transformacion, podemos ya saludar las victorias de la industria.

Cómo no hemos de tener fé en el inmenso porvenir de este pais!

Ya lo vemos—un alto funcionario del Gobierno viaja por esas regiones dando forma á las necesidades de la administracion.

El elemento civilizado se agolpa allí con su capital y con su trabajo.

La ondulacion geográfica de la ribera marítima, es una inmensa puerta que se abre al comercio del mundo......

Bahía Blanca comienza á ser un puerto marítimo y las banderas de las naciones comerciales flamean en su ancho y seguro seno!

Capítulo de los "Predestinados"

Los cronistas de los grandes hombres suelen ser *les enfants terribles* de su gloria.

La confunden siempre con el ridículo, que es la peor de las cuitas en el camino de la inmortalidad.

Son como esas madres ciegas, que á fuerza de divinizar á sus hijas no les hallan acomodo.

Nadie se desposa con la necedad!

Al General Mitre le han hecho en *La Nacion* un artículo de Viérnes Santo, que es el *pendant*, de otro, escrito para Jesu-Cristo . . . . . .

Dos *predestinados* en una misma hoja; con esta diferencia, que hay mas beatitud y mas entusiasmo para el ilustre viajero que para el sacro Redentor.

Estos amigos idólatras suelen ser fatales!

Mientras el historiador de San Martin continúa su escursion esploradora, recibiendo en su tránsito las debidas cortesías á un hombre de su importancia, en su diario le consagran párrafos como este:

«Hay hombres que vienen al mundo con una gran predestinacion, y que, guiados por las mas nobles inspiraciones, buscan solo el bien de todos, sin preocuparse del propio.

«Estos verdaderos benefactores de la humanidad, cuyo corazon palpita al calor de elevados sentimientos y cuyo espíritu persigue altos ideales, son los verdaderos escojidos; etc., etc.»

. . . .

Otro Mesias! ¡Otra «Mesiada»! escrita en prosa, por cuenta de un ciudadano que se ocupa de rellenar su balija histórica, mientras por acá lo dan en perdurable *sacrificio por el bien de la humanidad.*

No les ha de agradecer el General Mitre tantos amores!

Cuando llegue á su noticia que á la misma hora en que el Salvador espiraba, se hacia alarde de su *predestinacion* como un consuelo á la humanidad, no ha de poner muy buena cara!

Elogios como ese, pasan de cohetes voladores:—son rayos que ofenden, no chispas que halagan.

Predestinados de setenta años no se conciben; y el General Mitre ha vivido bastante para descargarse del peso de su predestinacion.

A los 23 años decia César de Alejandro—*á mi edad ya habia conquistado la mitad del mundo..........*; y los siglos dicen de Jesu-Cristo:—*á los 33 años habia hecho la redencion y soportado el martirio!*—de lo que hay que deducir, que las *predestinaciones* no son privilegios tardíos que se revelan en el ocaso, sino facultades supremas que se revelan en la aurora de la vida!

El General Mitre está ya acomodado entre los materiales que han de servirles á los *predestinados* para juzgar á los vivos y á los muertos en el tribunal de la historia.

El sabe bien todo eso; y ha de incomodarle, que, quienes bien lo quieren, lo traten tan mal, usando sin su permiso de hipérboles *deistas*; revistiéndolo con prestigios sobre-humanos á la manera de algun otro Apolonio de Tyana.

Lo mismo le pasaba no há mucho al Sr. Sarmiento con las crónicas pintorescas de Mr. de Groussac.

El ingenioso literato iba tras el General, como los cronistas de *Trianon* seguian á Luis XIV, bosquejando sus actitudes, contando á la Europa como sacaba el pié aquel *gran rey* en las avenidas de Versalles, como sonreia á sus emplumadas duquesas ó como daba *un coup de baton* al mas próximo de los favoritos.

Así fué perseguido el Sr. Sarmiento en los actos mas inocentes y mas usuales, por causa de las malditas *predestinaciones*!

El General sabe hacer cosas mejores que *la plancha* de la natacion. . . . . . !

El autor de las *Razas* sacando las piernas al aire, haciéndose *tonina* y alborotando con sus *braceos*, no daba gajes á la estética ni rasgos á sus biógrafos.

Esas son cosas que se hacen pero que no se cuentan.

Ni son raras, ni le importan al mundo!

Otra vez nos decia Groussac—*Ayer se subió Sarmiento á un campanario. . . . . . !*

Queria mostrar la ajilidad del anciano; pero decia tanto, tanto, tanto, que ya no pintaba á Sarmiento sino á algun *Cuasimodo* de Nuestra Señora de Paris.

Hazañas de todos los viejos sacristanes de las iglesias.

Sarmiento las habrá hecho mil veces en San Juan, hasta parecer del oficio, segun las exageraciones de su ilustrado cronista.

Pasamos lo de las *flores amarillas* del manicomio—Gustos de la edad provecta—Esas *rireinas* y el rapé francés son inseparables.

¿A qué vino el cuento? No lo sabemos!

Mr. de Chateaubriand no ha ganado mas como literato, por que se contase de él que daba de comer á sus gallinas.....

Pero en donde la echó á perder del todo el Brantome del General Sarmiento, fué en los gustos que se permitió atribuirle como *grande amador* de la naturaleza.....!

El señor Sarmiento ama el trabajo, ama las ciencias, la política, ama la buena mesa; y por sobre todo en el mundo......se ama á sí mismo con suprema pasion!

Hace perfectamente; y le aplaudimos esta quinta esencia de su sábia filosofía.

A su edad, con su mundo, con su amenidad y sus satisfacciones; repleto de buen gusto, seria una paródia de las visiones infantiles el éstasis de los idilios!

¿Qué manifestaciones de la naturaleza podrian embargarlo sino la suya propia?

¡Los rios que corren *serpenteando y murmurando* quién sabe qué!

Hartos ha pasado en su vida sin ahogarse, merced á lo de *la plancha*; y buenas zambullidas se ha dado en la laguna Estigia para endurecer la *férrea cáscara!*

¿Han de asombrarlo montañas ni huracanes, al que las vió al nacer y ha soportado navidades los rigores del Zonda?

¿Son las aves *pintadas y canoras* las que hacen sus encantos?

¡Qué orador ama los pájaros, contándose entre ellos el loro, ofensa cruel de la creacion á los derechos supremos del hombre!

Deducimos de aquí, que la naturaleza inmóvil y la naturaleza animada, son entidades iguales para los que no tienen que hacer con ella, y ven los rios en su palangana, las fieras en las jaulas y las aves en el plato . . . . . .

Quede lo pintoresco y lo asombroso para los poetas noveles, confidentes de las auras.

Groussac nos ha pintado en Sarmiento una especie de Lamartine . . . . se entiende, despues de tomarle el gusto á la revolucion del 48!

Teniendo mucho que decir de su ilustre compañero de holganza, no ha dicho sinó trivialidades.

Ha querido ensayar un estudio fisiológico lleno de originalidades, y ha resultado el boceto de un personaje anfibio.

El asalto del campanario y el desposorio con la mar. . . . .

Hay cronistas que hacen ideales y los bautizan por cuenta y riesgo del obsequiado.

Los Plutarcos de *La Nacion*, le hacen mas daño al general Mitre con su estupendo elogio, que todas las *injusticias* que pudieran arrojarle sus adversarios,

Ese es el efecto de las exajeraciones, muy contrario al móvil que las inspira.

Los hombres que, como el general Mitre, han figurado largo tiempo, no son arcanos.

La predestinacion ha tenido muchas décadas y mas de medio siglo para destaparse.

Esos hombres han dado todo el caudal de sus fuerzas, en sus concepciones y en sus hechos.

Hay sobre ellos un juicio contemporáneo que será exacto en unos, equivocado en otros; juicio que completará la historia.

Pero en cuanto á las *pre*-destinaciones, convendremos en que, no se revelan al fin sino al principio de la vida pública.

No hay que ponerle jorobas al destino de la humanidad, aun que el fenómeno sea hijo de la ferviente pasion del entusiasmo.

Sobre todo, pudieron guardarse la profesía para Pascua y no dárnosla tan luego en Viérnes Santo!

TELEGRAMAS
DE
"LA TRIBUNA NACIONAL"

Erupcion del "Etna"

MESSINA, Marzo 22—Los despachos de Catania anuncian que el volcan "Etna" está atravesando por un período de violenta erupcion. El fenómeno es acompañado de fuertes y repetidos sacudimientos en los airededores; y se temen desgracias si la erupcion volcánica ó los temblores de tierra llegan á tomar mayores proporciones.

Los socialistas

VIENA, Marzo 23—Hay temores de desórdenes provocados por los socialistas. La Policia está sobre aviso y ha tomado las medidas convenientes para reprimirlos.

(Agencia Havas).

Proyectos financieros—Escribanos acusados—Fiebre amarilla—Otras noticias.

Nº 70.—MONTEVIDEO, Marzo 24—A La Tribuna Nacional—El movimiento comercial y noticioso paralizado en el palacio de Gobierno y oficinas públicas por haberse hecho feriado hoy.

Templos estuvieron regularmente concurridos; no se produjo el mas mínimo desórden.

Proyectos Terra dánse por enterrados, si bien asegúrase que el Presidente está firmemente resuelto á que aquellos pasen al Senado. Créese renunciará Terra.

Pesa grave acusacion sobre conocidos escribanos Antuna padre é hijo, con motivo de fuertes sumas provenientes de depósitos judiciales. Juez Granada dió órden de prision contra ellos. Allanóse su domicilio pero no fueron encontrados. A última hora dícese que por influencia del General Santos y otras personas, el asunto quedó arreglado y que las sumas detenidas serán devueltas.

Por disposicion de la Junta de Sanidad, la observacion sanitaria que sufrian las procedencias del Brasil, ha sido aumentada á 3 dias á contar desde la hora en que se pase la visita.

Recibióse telegrama de Valparaiso, diciendo que el vapor «Viñuelas» en viaje á Arica, chocó con una roca sin sufrir averias. Espéraselo aquí el 26.

Telegrama recibido hoy, dice que falleció en viaje á Europa el estimado facultativo doctor Echeverry.

Telegrama de Rio Janeiro, anuncia que falleció allí el canónigo Ferreira redactor «Do Apostol».—*Corresponsal.*

Gran huracan—Otras noticias

Nº 7,521.—BAHIA BLANCA, Marzo 22—A La Tribuna Nacional.—Anoche, á la 1 p. m., gran huracan; lluvia torrencial de tres horas. El individuo Bernasconi mató á otro llamado Santos; cuestion faldas. Consejo escolar constituido. Se espera Ministro Hacienda. Tiempo bueno, viento Sud-Oeste; termómetro 19 centígrados.—*Corresponsal.*

El doctor Romero

Nº 7,766.—BAHIA BLANCA, Marzo 23—A La Tribuna Nacional—Anoche llegó el Ministro de Hacienda. Hoy á las 8 a. m. se dirigió al puerto y se embarcó á bordo del «Emperador», y recorrió la bahía. Regresó á las 4 p. m., acompañado del Sub-Prefecto, el Receptor de Rentas y su comitiva. Tiempo sereno, viento Oeste; termómetro 21.—*Corresponsal.*

Nº 7,987—BAHIA BLANCA, Marzo 24—A La Tribuna Nacional.—El Ministro de Hacienda visitó hoy la casa municipal, escuelas, Banco de la Provincia y la bodega de vinos Bahianos.

Mañana temprano sale para esa, acompañado de los señores Butler, Camelino, Vivar y Pirovano.

Tiempo nublado, viento Norte; termómetro 28.—*Corresponsal.*

Loteria de Santa-Fé.

ROSARIO, Marzo 24—A La Tribuna Nacional—Van á continuacion los números que han obtenido las principales suertes en la loteria jugada hoy.

Con $f. 10,000 núm. 6608. Con 500 el 5526.
« « 200, 11224, 5607, 1639,
« « 100, 6936, 5867, 4253, 4678, 8278.

Robos—Empréstito—Otras noticias

Nº 8,021.—ROSARIO, Marzo 24—A La Tribuna Nacional.—En la noche del miércoles tuvo lugar un robo valioso de alhajas en la joyería Henriche. Avalúase en dos mil quinientos patacones lo robado. Han efectuádose 7 robos mas de alguna consideracion. Los autores no han sido descubiertos.

Los diarios de la mañana anticiparon hoy un boletin, dando noticia sobre el empréstito de un millon de libras esterlinas, realizado en favor del Banco provincial. Apenas divulgóse la noticia, subió el billete. El Directorio del Banco procura evitar el valor escesivo del billete para impedir que el ágio esplote las circunstancias.

La Semana Santa sin animacion por falta de la iglesia que está reconstruyéndose.

El «Patrie» parte mañana para Marsella con 8,000 bolsas trigo.

Salieron seis wagones cargados de materiales para el ramal á Santiago.

Despachóse barca inglesa «Zena» conduciendo 800 fardos pasto y 300 bolsas afrecho. Llegó el «Holbein» de Liverpool con mercaderias para ésta.

Remitiéronse á Tucuman gran número maquinarias para la elaboracion de azúcar.

Las propiedades siguen adquiriendo gran valor en esta.

Liquidó la aduana pesos fuertes 4.375·35 por importacion.

Termómetro 28 grados centígrados. Barómetro variable. Defunciones 15 en tres dias.—*Corresponsal.*

Varias noticias

Nº 8.037—CORDOBA, Marzo 24—A La Tribuna Nacional—Semana Santa pasó con la mayor solemnidad. El Gobernador de provincia y todos sus empleados concurrieron á los oficios religiosos.

El lúnes empiezan las clases en el Colegio y Universidad.

Varios farmacéuticos que vinieron á rendir exámen van regresando por la estrictez que encuentran en el Tribunal.

Dantas firmó ya las bases sobre policía inter-provincial. Hoy parte para esa. En todas partes se le veia en compañía del Dr. Juarez Celman. Van dos dias de fuerte calor.—*Corresponsal.*

Fallecimiento

Nº 7,560.—VILLA MERCEDES, Marzo 24—A La Tribuna Nacional—Hoy, á las 11 de la mañana, falleció la distinguida señora Ana Brash de Rodriguez, esposa del Coronel Rodriguez, gefe de esta frontera. Es sensiblemente sentida por todas las clases sociales. Su carácter amable, cariñoso y comunicativo, la hizo crear gran simpatía y estimacion.—*Corresponsal.*

El general Villegas

Nº 1,065.—LIMAY, Marzo 23—*Sr. Ministro de la Guerra*—Oficial—Recibí telegrama de V. E., del 8 del corriente pidiendo informe sobre el incidente ocurrido entre tropa de esta division y otras de la República de Chile, el dia 17 de Febrero. Con fecha 23 del mismo, así que tuve conocimiento de tal suceso, lo comuniqué detalladamente á V. E., por telegrama y por chasque, ganando horas; pero como el dia 4 del corriente, tuve conocimiento de que los chasques, al pasar el rio Neuquen, fueron arrebatados por la corriente, perdiendo los caballos ensillados, con las maletas, en las que iba la correspondencia, volví á mandar, ese mismo dia, nuevos chasques, con cópia de mi telegrama del 23, y el que ya creo en poder de V. E.; así mismo, con fecha 4, despaché nuevos chasques, con comunicaciones para la Comandancia General de Armas, y tengo conocimiento que el dia 3 habian ellos llegado á Patagones. De esta última, irán cópias de dos partes sobre aquel suceso, y creo que todo estará á la fecha, en poder de la superioridad. Saludo á V. E. *General Villegas.*—Nahuel-Huapí, Marzo 16.

Nº 8,018.—SANTA FE—Marzo 24—A La Tribuna Nacional—Pasó tranquilamente la Semana Santa; mucha afluencia de gente y sin haber habido ninguna procesion religiosa.

Encuéntrase acá D. Eusebio Gomez, rector del Colegio Nacional y redactor de «El Independiente» del Rosario. Visitará mañana varias colonias acompañándolo el Dr. Iriondo. Tiempo variable; calor 28 grados.—*Corresponsal.*

Líneas telegráficas

CENTRAL, Marzo 24—Línea Norte funciona hasta Cobos. Oeste hasta Monteros. Corrientes hasta Antonio Tomás. Demás bien.—*Gefe Oficina.*

Telegramas comerciales y marítimos

MONTEVIDEO, Marzo 24—*Al Agente*—El vapor francés «Dom Pedro», del Havre, llegó ayer á Montevideo, con 18 pasageros y 32 inmigrantes, 940 métros de carga y 3,500 barricas azúcar. Sale hoy.

MONTEVIDEO, Marzo 24—*A la Bolsa*—Portland, Carchworth y Marsella, «Voltarno»; Amberes «Camden,» Liverpool «Teniers» y Génova, «Carmela»; Rio Grande, «Montevideo»; Havre, «Dom Pedro».

MONTEVIDEO, Marzo 24—*A la Bolsa*—Deuda amortizable 18 1|8; despues de hora á 1|4, y para fin de mes á 3|8. Negocios completamente en calma. Salen «Júpiter» y «Rio Uruguay».

MARTIN GARCIA, Marzo 22—*Al Sr. Oficial Mayor de la Prefectura Marítima*—Oficial—Pasó «General Recedo», á las 2 p. m., sin novedad.—P. A: *Eloy Lavalle.*

MARTIN GARCIA, Marzo 24—*Al Sr. Oficial Mayor de la Prefectura Marítima*—Oficial—Pasó «Rio de la Plata», á las 2.40 a. m., sin novedad.—P. A: *Eloy Lavalle.*

BOLSA

Marzo 24.

Mucha calma en la rueda, efectos de la Semana Santa pasada; las acciones del Banco Nacional son flojas solo se ha hecho 20 al contado, 50 para fin de mes y 550 para Abril, al contado, y fin de mes á 103 1|4 y para Abril abrió á 105 1|4 y cerró á 105.

Las cédulas se han afirmado nuevamente. La série A muy firme á 100 1|4, á cuyo precio se hicieron $f 35,000 al contado. La série E subió violentamente desde 1|8 que estaba al contado antes de hora, abrió á 1|4 y cerró á 1|2, anotándose $f 40,000, para fin de mes, abrió á 86 1|8 y cerró tambien á 1|2, se vendieron á esos precios $f 150000 para Abril $f 105,000 á 86 3|4 y 87, y para Mayo $f 25,000 á 87.

Nada en otros títulos.

Ultima hora

Hoy no se ha hecho nada á última hora. Las acciones del Banco Nacional quedan flojas á 103 1|2 para fin de mes y para Abril únicamente se han vendido á 105 1|4.

Nada en cédulas, con escepcion de $f 4000, al contado, á 100 1|4 de la série A, quedando á los mismos precios que la hora oficial.

Las Victorias de los Andes

Descubrimiento del Paso de Bariloche

El telegrama del General Villegas que á continuacion publicamos, da cuenta de un descubrimiento precioso, destinado á modificar en bien de la civilizacion y del progreso las condiciones de la rejion Andina, y á influir poderosamente en beneficio de los intereses de la República Argentina como de la de Chile.

El Ejército argentino representado por la Division que al mando del General Villegas realiza en los Andes la grande idea de la conquista del desierto, arrollando los últimos restos de las tribus dispersas y tomando posesion real de aquel suelo desconocido y riquísimo, acaba de encontrar el *Paso de Bariloche*, que como se dice suprime los Andes, apartando el obstáculo que las cimas y las nieves oponian como una barrera insuperable á las relaciones de los pueblos y al desarrollo del comercio.

El *Paso de Bariloche* parece que fué conocido hace mas de un siglo, quedando ignorado despues y sustraido á toda esploracion, por rodearlo las tribus salvajes, que impedian aproximarse á aquellos parajes.

Sin la conquista del desierto, ese descubrimiento hubiera sido imposible, y él viene al propio tiempo á ser uno de los mas hermosos complementos de esa obra.

El *Paso de Bariloche* es el único camino fácil y carretero que en toda la línea de los Andes se abre á la comunicacion con Chile, y el único útil por consecuencia para las relaciones comerciales de los pueblos.

Este paso se halla en contacto inmediato con rios navegables á uno y otro lado de los Andes, y por él puede comunicarse la region argentina con Valdivia, puerto de mar, y cabeza próximamente del ferro-carril que Chile tiene ya estendido hasta las costas del Mailleco.

En tales condiciones, puede decirse que esta hendidura de la montaña viene á ser una de las grandes arterias de vida de aquellos territorios, y el descubrimiento que acaba de realizarse asegura y acelera su porvenir y su poblacion inmediata.

El General Roca, que preocupado de la obra cuyos resultados asombrosos hoy comunica continuamente el telégrafo, ha podido apreciar todos sus detalles y resultados, habia previsto ya este complemento de su empresa, y atribuídole la significacion y la importancia que le dá la ubicacion de las poblaciones y el sistema de los rios y lagos que las comunican.

Esta campaña de la conquista del desierto es pródiga en resultados grandiosos, y como una mina opulenta, enseña dia á dia nuevas vetas á los ojos atónitos.

El telégrafo trasmite ya como hechos ordinarios, tan frecuentes son, adquisiciones de miles de leguas, esploraciones de rios y lagos navegables, victorias heroicas y eficientes, supresiones de montañas......

El Ejército Argentino es hoy dia en todo el mundo el que realiza mas grandes cosas, y esta campaña del desierto en la que antes derramaba su sangre en combates sin gloria y sin provecho, lo hace hoy el campeon glorioso de la civilizacion y del progreso, que está engrandeciendo á la patria y conquistando tierra y riqueza para la civilizacion y para el trabajo de todo el mundo.

Enviamos nuestras ardientes felicitaciones al valiente General Villegas, que conquista en esta victoria sin sangre uno de sus mejores laureles, y al afortunado Capitan Rodhe que deja con este hecho su nombre en la historia de su país.

Deben dárselas recíprocas Argentinos y Chilenos para cuya amistad y comercio futuros quedan suprimidos los Andes, y debe recibirlos una vez mas, el Presidente de la República, tal vez el único que no se asombra ante estos hechos esperados ciertamente por su conviccion y por su voluntad, pero tambien el que mas intensamente debe sentir la satisfaccion que ellos causan á todo argentino.

Hé aquí el telegrama del General Villegas:

LIMAY, Marzo 24 de 1883.

Señor Ministro de la Guerra.

Oficial.—Tengo la satisfaccion de comunicar á V. E. que el famoso paso de «Bariloche» que suprime los Andes ha sido encontrado y esplorado. Con muy poco trabajo se abrirá un camino carretero que ponga á Nahuel-Huapi á veinticinco leguas del Pacífico. Campos fértiles y espléndidos para la colonizacion, abundancia de bosques de árboles y cipreses.

Saludo á V. E.

General Villegas.

Nahuel-Huapi, Marzo 16.

CARTAS DE MANSILLA

Febrero 19 de 1883.

La cuestion de los pretendientes, realizando casi un círculo entero, ha vuelto á su punto de partida en Francia, pues el proyecto del senador Barbey, que la Cámara de Diputados se ha apropiado en su última sesion, no difiere mas que en un detalle de redaccion de la proposicion que el gobierno hizo primitivamente, á consecuencia del manifiesto del príncipe Napoleon, y cuyo rechazo determinó la division del ministerio Duclerc.

El testo del proyecto del Senado no ha merecido, propiamente hablando, los honores de una discusion.

La cuestion se planteó así—ó la proposicion Floquet que tanto asco le diera al Senado,—ó el contra-proyecto Barbey.

De modo que para no fatigar con detalles, hé aquí lo que tenemos: el gobierno con la facultad de espulsion votada por 313 votos contra 183, y el artículo 2 de la ley que establece una sancion penal, votada por 308 votos contra 143.

En cuanto al artículo 3, relativo á la situacion militar de los príncipes,—ha sido abandonado, porque se ha juzgado que la legislacion existente armaba al ministro de la guerra de poderes suficientes.

En fin, el conjunto de la ley ha sido votada por 317 contra 173.

Proclamado este resultado, se ha querido interpelar al gobierno sobre las medidas que se propone tomar respecto de los pretendientes, que tienen grados militares en el ejército; pero este ha declarado que no daria las esplicaciones necesarias, sino despues que la ley hubiera sido votada por el Senado,—voto que á no dudarlo será favorable á las exigencias de la mayoría republicana,—á saber: que el gobierno pueda desterrar á los pretendientes, ó príncipes que lo incomoden en lo sucesivo.

Por lo que hace á Gerónimo Bonaparte,—la justicia ordinaria acabando de ponerlo en libertad, y hélo ahora despues de su calaverada con mas prestigio que antes, no obstante su descrédito personal, por manera que aquí viene bien aquello, las barbaridades son triunfos.

He creido siempre, siguiendo las peripecias de la política francesa en el interior, que la República cuenta con el asentimiento de la mayoría; pero dada la índole de este pueblo versátil é impaciente, no puede decirse que sea una forma de gobierno definitiva. La República está en la ley, en las aspiraciones igualatarias; pero la tradicion, las costumbres, los intereses encontrados la combaten permanentemente. Este problema es aquí muy complicado. No es como ahí en América, donde todos estamos acordes, disintiendo únicamente en cuanto á los hombres y á los métodos administrativos, doctrinas económicas, medios de realizar los progresos, de desenvolver la accion libre de todos,—jamás en lo que se refiere á los fundamentos de la existencia de la sociedad política.

❉

El Parlamento inglés ha abierto sus sesiones ordinarias, en presencia de un número muy limitado de lores, y con ausencia del primer ministro, cuya salud delicada lo retiene aun lejos de las márgenes nebulosas del Támesis,—es decir, bajo el tibio clima del Mediterráneo.

Lord Selborne, gran canciller y guarda-sellos, leyó el discurso de la corona.

Este documento está conforme con el análisis que el *Times*, siguiendo una costumbre que tiende á hacerse tradicional, habia dado la víspera.

Volviendo á leer el lenguaje que la ficcion constitucional pone en lábios de la Reina, se inclina uno á hallar que el régio Mensage escede los límites usados en tales circunstancias.

No me sorprendo yo, como no se sorprenderán Vdes., de que la soberana debute por felicitarse de la *cordialidad* que, en todas partes, preside á las relaciones internacionales de la Gran Bretaña.

Esta mencion es una fórmula consagrada, es de estilo, por decirlo así, en las arengas oficiales, y su omision seria interpretada como un síntoma enojoso.

Pero es permitido estimar que los consejeros de la corona han mirado como muy fáciles y sencillas una porcion de cuestiones,—que seguramente están lejos de pronta solucion, que comprometen muchos intereses, y que no colocan á la Inglaterra en la situacion de una Nacion cuyas relaciones son íntimas con todo el mundo.

La Europa,—habrá escuchado con satisfaccion que la paz reina en Egipto, por ejemplo, ¿pero es esto todo lo que le interesa despues de la accion esclusiva de la Inglaterra á consecuencia del error de Bismarck, formulado en su frase: ni *Veto ni mandato*?

El interes del dinero ha bajado en Inglaterra y este incidente es allí un indicio como para consolar las muchas sospechas. Consolarse, pues!

❉

El viejo Bismarck esta enfermo *realmente*, desde hace dias.

Un antiguo amigo diputado lo ha visitado y la conversacion que han tenido es tópico europeo.

—No os parece injusto que yo esté enfermo precisamente ahora?

El Ministro Böttiche (1) está convaleciente.

Burcard está ausente, y yo debo estar en cama!

Nos hacemos viejos, amigo mio y no podemos pedir que se nos deje ser señores de nosotros mismos para darnos un poco de reposo, cultivar nuestro huerto y ocuparnos de nuestra familia.

No puedo deciros cuanto daria por poder andar por algunos dias á descansar de mis fatigas y de la confusion de mi vida cotidiana!

Si pudiera hacerlo no veria á *nadie*,—escepto mi mujer y mis hijos,—durante un año.

Pero parece que este bien no se me concederá en toda mi vida.

Apenas tengo tiempo de preguntarles, como han dormido, estoy asaltado á cada minuto por los negocios públicos. Esto no es vivir. Es una esclavitud.

El emperador es un viejo valiente como acaba de verse despues del último golpe que acaba de sufrir. Nosotros no tenemos sus nervios. Por fortuna el emperador está ahí contra los acontecimientos y las fatigas, que Moltke y Kameke vigilan, dirijen y soportan con él; pero ellos son militares, y no se cansan nunca.

Nosotros los *paisanos* siempre tenemos algun motivo personal para estar á la mira de una oportunidad de retirarnos.

El eterno deseo de reposo se hace una especie de malestar y yo (para citar uno) soy una víctima de ese deseo.

Si hubiera permanecido consejero no me hallaria en este estado.

Estoy harto.

No sé si volveré á poner los piés en el Reichstag. Veo que allí andan espléndidamente sin mí. Pero decidles que por Dios no pierdan tiempo en discusiones inútiles; que el Emperador se informe de todo; que respeten su edad y le tengan consideracion.

Si los radicales reflexionan un momento sobre las consideraciones que se deben al venerable anciano,—verian de aplacar un poco sus furores contra él, ya que nadie tiene mas derecho que él á ser considerado como un verdadero modelo.

❉

El Doctor Dureau, de la Academia médica de Paris, ha hecho un estudio estadístico sobre el periodismo médico y ha hallado que el número de diarios fundados desde 1769 á la fecha,—es de 2500.

Los existentes en la actualidad son:

Francia, publica 149, Inglaterra 69, Austria, 54. Italia 51, Bélgica 28, España 26, Rusia 26; Holanda 16, Suiza 10, Suecia y Noruega 9; Dinamarca 5; Portugal 4; Principados Danubianos 4; Turquía 2; Grecia 2, América 183; Asia 15; Oceania 2.

❉

Segun el cálculo hecho por la Academia de medicina de Paris, hay en el mundo entero,—solo 189,000 médicos.

De estos 65,000 en Estados Unidos; 26,000 en Francia, 32,000 en Alemania y Austria, 35,000 en Inglaterra y sus colonias; 11,000 en Italia; 5,000 en España.

❉

Las flores en Paris!

Cuando murió Gambetta, se depositaron en torno de su catafalco tantas coronas de flores, que el valor subió á *medio millon* de francos,

El *Figaro* trae un artículo para probar lo contrario, alegando que ha sido imposible.

La prensa *republicana* lo refuta, diciéndole que hay en Paris *floricultores* cuyos negocios representan 40 millones al año,—que lo imposible es de consiguiente verosímil y demostrable.

❉

Concluyo con Sara Bernhardt.

Continúa haciendo furor en *Fedora*. No se comprende su resistencia física. Las escenas de violencia son tantas y tan repetidas, que parece haber en ella algo de sobrenatural: es *arrastrada* varias veces, *lleneada*, maltratada de todos modos, hasta que por fin *cae* sin aliento.

Llora, y sus lágrimas corren mediante un esfuerzo fisiológico y psicológico singular.

Si no vá al Plata porque no la pagan bastante, es menester que la paguen,—y la vean.

La Ristori, Rossi, Salvini,—no son á mi juicio sino sombras del arte dramático al lado de este prodigio, que reune todos los talentos, que escribe, pinta y *esculpe*, permitanme el verbo los puristas para redondear mi frase.

Lucio V. Mansilla.

(1) Son dos ministros.

SERMON

Sobre la declaracion dogmática de la Inmaculada Concepcion, predicado por Fray Mamerto Esquiú.

Catamarca, Agosto de 1856

(Continuacion).

Cuando en esta cátedra el orador parece sublime, pero sin edificar, lejos de ser verdaderamente sublime, él está falto de fé y de la verdadera sabiduría. ¡Ay! pedidle á Dios que destruya la ruin hinchazon del orgullo humano y que ponga en nuestras manos la predicacion sencilla y vulgar de Jesucristo, de sus Apóstoles, de ese pueblo que confundia con la necedad de sus palabras la sabiduría del mundo. Pedid á Dios para su gloria y nuestro provecho, que me dé esas palabras sencillas con que los obreros evangélicos han sembrado la fé en todas las naciones. ¡Oh! Dios inefable, cuyos caminos son la verdad, cuya voluntad es la Omnipotencia y cuyas obras son bondad y misericordia, bendecid esta fé que tenemos en lo que nos propone tu Iglesia; purificad nuestro corazon, encended en él tu santo amor, para que así sea viva y fructuosa y nos acerque á Vos, fuente de toda verdad y santidad. Hacedlo así con esa misma misericordia con que librasteá María de la culpa, con que revelaste este misterio á los hombres y lo habeis conservado con tan suave y poderosa Providencia en la fé y amor de todos los siglos! Imploradnos esta gracia, bienaventurada vírgen madre de Dios por la plenitud de dones con que os enriqueció el Espíritu Santo.

Ave María gratia plena

La fé, ha dicho el Apóstol San Pablo, es la base y fundamento de lo que hemos de esperar, el argumento firmísimo de las cosas que no aparecen, la *fé* está fundada en la palabra de Dios y por eso dice el mismo apóstol, que la fé ha criado los cielos y la tierra y ha justificado á todos: á Abel que ofrecia mejores sacrificios que Cain, á Enoc, que fué llevado vivo al Señor, á Noé que creyó en Dios y salvó su familia del diluvio, á Abraham y Sara estéril, á Isaac y Jacob que habitaron peregrinos en la tierra de las promesas, á Moisés que renunciando el palacio de los Faraones, vá al desierto á tratar con Dios, al pueblo de Israel que atraviesa á pié seco el Mar Rojo, y se allmentó por cuarenta años con el maná del cielo, y vió caer por sí mismo las murallas de Jericó; por la fé obraron nuestros padres la justicia, alcanzaron las promesas, cerraron las bocas de los leones, apagaron la violencia del fuego, evitaron el filo de la espada, convalecieron de enfermedades, fueron fuertes en la guerra y vencieron á todos sus enemigos. Por la fé sobrellevaron alegres todos sus tormentos, todas las angustias, destierro, hambre, desnudéz, desamparos, afliccion.—(ad Hebreos Ep.) La fé justifica al impío, el justo vive de la fé; sin fé es imposible agradar á Dios; por la fé todo lo vencemos y podemos todo hasta llegar al Padre de nuestro Señor Jesucristo; por ella participamos de los méritos infinitos del hijo amado; somos miembros de su cuerpo, tenemos con él un padre comun, y por último, la gloria de la eternidad velada para siempre al hombre, abre sus puertas y nos muestra anchos y fáciles caminos para llegar á ella por medio de la fé en Dios y su hijo nuestro Reparador! La fé, hermanos mios, es el don mas grande que hemos recibido de la bondad divina, por que solo la fé es el principio y la puerta de todo bien que esperamos en el órden de la gracia y de nuestra salud eterna.

Mas, el divino carácter de la fé no es solo su poder, del cual ha dicho Jesu-Cristo:—«Tened fé como un grano de mostaza y decid á un monte.—pasad allá y se arrancará para obedecer vuestro mandato. No es solo este prodigioso poder el divino carácter de la fé, sinó tambien la suma felicidad para obtenerla; para saber lo que he de creer no necesito viajar ni al Oriente ni al Occidente; sinó que, cuanto es imposible al entendimiento humano tener el bien de la fé en Jesu-Cristo si el padre no le llevare, otro tanto ha hecho fácil su bondad en alcanzar este bien, necesitándose solo *oidos de oir* á los enviados que ha dado al mundo, y cuyas palabras seguidas de prodigios y señales divinas, resuenan por toda la tierra.

No es el mundo seguramente quien ha buscado ni aun deseado á Jesu-Cristo, quien vino desde el seno de su Padre á iluminar y enseñar á los hombres que yacian en sus tinieblas de muerte. Encarnado el Hijo de Dios en las entrañas de una Vírgen humilde, y nacido en un pesebre, solo es adorado por los pastores que llama el ángel. Ningun hombre turba el silencio de sus primeros treinta años, en busca de su doctrina, hasta que él mismo sale á peregrinar por toda la Judea y Galilea, enseñando en las plazas y calles, en los caminos, en las casas, en las barcas de pescadores, á las puertas del templo, gritando en medio de Jerusalem.—El que tenga sed venga á mi y brotarán de él aguas vivas; y autorizando su doctrina con el testimonio de su amor, de sus beneficios, de su poder infinito, que resucita los muertos, sana los cojos, dá vista á los ciegos, evanjeliza á los pobres, busca uno á uno los dispersos de la casa de Israel con tanta solicitud, que llegando al colmo de la evidencia los testimonios de su divina mision y la publicidad de su doctrina esclamaba Jesu-Cristo.—*Si non venissem et locutus fuissem eis, pecatum non haberent: nunc autem excusationem non habent de pecato suo*,—si no hubiera venido, ni les hubiera hablado, no tendrian pecado: mas ahora no tienen escusa de su pecado, por que á la verdad, todos los testimonios de Divinidad deponian que cada una de sus palabras era divina. ¡Qué, habia, pues, que hacer para obtener la fé é imbuirse en sus verdades célestiales, sinó solamente no cerrar los oidos y los ojos á esa palabra dulcísima del Verbo y al brillo de sus magníficos y frecuentísimos milagros, que corren en la persona de Jesus todas las ciudades, todos los lugares, y quizá visitan á cada uno de los hijos de Israel? ¿Qué cuesta creer á Jesús, que dá testimonio inequívoco de que es Dios, y él mismo adelanta á enseñar á los que no le buscan y sale al encuentro de los que no preguntan por él?

Pero si los judios no tenian escusa de su incredulidad y obstinacion, quizá algunos de vosotros creyeran tenerla y diga en su corazon:—«Yo habria creido con una fé viva y firme todo cuanto debia creer, los misterios elevados y los mas duros preceptos si mis oidos se hubieran santificado con los acentos del Hombre-Dios, y mis ojos vieran los testimonios de su divinidad, entonces le diria con Pedro—*Señor yo no puedo separarme de Vos pues teneis palabras de vida eterna*; mas ahora no veo sino hombres, y hombres pecadores que me traen la palabra de la fé, y por eso desmayan las creencias en mi corazon.

Escusa frívola es todo esto, hermanos mios, es la manía antiquísima del corazon humano, de no querer entender para obrar el mal á satisfacion *nolluit inteligere ut bene ageret*; y aun mas, decir que ahora carece de testimonio la verdad de Dios, es no solo un error voluntario sino tambien una especie de basfemia contra la divina providencia, que evidentemente, lejos de menguar la luz, la dá siempre mas copiosa, mas brillante, de manera que la fé no solo conserva los testimonios que tenia en la Divina Persona de Jesús, sino que en el dia son mayores, y cuanto mas se estreche el tiempo al indeclinable borde de la eternidad, crecerán mas y mas hasta que llegue el dia mil veces feliz en que todo el mundo no será sino un solo rebaño, y en medio de ese rebaño el Pastor amado y tiernísimo que ha traido sobre sus hombros una á una sus ovejas.

¡Oh! Abrid los ojos y vereis radiantes todos los divinos caractéres de Jesús impresos, identificados con la Iglesia que crece en la unidad del cuerpo de Cristo, y que, á decir verdad, es la continuacion de aquella vida preciosísima que comenzó en el vientre de María. La Iglesia tiene de comun con Jesu-Cristo la eternidad de este, el poder de sus milagros, la santidad de su doctrina y de sus obras, su caridad, su amor universal, y con estos signos gloriosos de Divinidad lleva tambien los visos de flaqueza y debilidad que en Jesu-Cristo fueron ocasion de ser un escándalo á los Judíos y una locura á los gentiles: pero que de propósito fueron queridas por Dios para salvar á los creyentes por la humildad del pesebre y de la Cruz. Si no quereis creer porque nosotros los anunciadores de la palabra de la fé llevamos la virtud de Dios en nuestros vasos de barro de pecadores, seriais tan insensatos como los Judíos en no creer á su Mesías, solo porque le veian vestido de humillaciones, de pobreza, de dolor y desamparo, mientras que por otro lado su vidá, sus milagros, las profesías que hablaban de él desde el principio del mundo, su infinita caridad y mansedumbre, la voz del cielo testificaban que era el verdadero Hijo de Dios. A esta manera la Iglesia se compone de hombres miserables, hijos del pecado y sujetos á todas las malas pasiones y á toda humana debilidad; ella es, si quereis, compatible como un hombre que muere en el patíbulo, pero al mismo tiempo negad, si podeis, que esa misma Iglesia compuesta de toda suerte de hombres ha durado ya diez y nueve siglos; negad que ella puede como Jesu-Cristo desafiar á sus enemigos que le arguyen de error; negad si podeis sus innumerables Mártires, sus Santos, sus instituciones, sus conquistas, el triunfo de todos los tiranos de Roma y de la barbarie que inundó la edad media, y de la prueba de las ciencias en la edad moderna, y de la

(Continuará).

NOTICIAS

A los Señores Suscritores

Se pide á los señores suscritores tengan la bondad de dar aviso á esta Administracion, de todas las faltas que noten en la entrega del diario.

La Administracion.

La Semana Santa—Durante los pasados dias del Juéves y Viérnes Santo, una concurrencia relativamente escasa acudió á los templos.

Millares de personas habian emigrado á los pueblos de la campaña, donde se organizaron cabalgatas y cacerías.

El viérnes á la noche, una banda de música tocando la tradicional retreta, hizo que se reuniesen en la plaza de la Victoria, algunos centenares de personas, ansiosas de gozar de los acordes de la música y del agradabilísimo fresco de la noche.

Como de costumbre, las Iglesias Catedral, La Merced, San Ignacio, San Francisco y Santo Domingo, fueron las mas visitadas por la mejor concurrencia.

Los dos mas reputados oradores sagrados Fray Marcolino Benavente, y el Padre Jordan, predicaron respectivamente en Santo Domingo y en Monserrat.

En resúmen, las solemnidades religiosas de la Semana Santa van decayendo año por año, lo cual si puede ser de sentir es difícil de modificar.

Farol para Martin García—La Prefectura Marítima autorizada por el Ministerio del ramo ha hecho construir un farol para reemplazar el que actualmente sirve de guia al navegante, en aquel puerto.

Es una obra maestra que está en exhibicion en el almacen naval del Sr. D. Francisco Franconi (antigua casa de Ramayon) en la acera de la Prefectura, calle 25 de Mayo.

Pesa unos *doscientos noventa kilos*, tiene 1.50 m. próximamente de diámetro, forma un polígono de ocho lados, en cada uno de los cuales tiene una lámpara de bronce con cuatro reflectores, y en su centro un tubo de fierro destinado al pasaje del palo en que debe izarse.

Por el esterior de este tubo, están unidos fuertemente los lados del polígono; y por el interior se le adaptan seis barras de fierro que con sus estremidades en forma de gancho toman todo el farol por la parte inferior, y por la superior lo sostienen en el aparejo una vez izado.

Las puertas de cada lámpara son de bronce con pasadores, y cristales de medio centímetro de espesor, asegurados por medio de tornillos que permiten sacarlos en cualquier momento con la mayor facilidad.

El techo es de fierro galvanizado con su canaleta y caños correspondientes para evitar el depósito de las aguas llovidas, y con chimenea de bronce para cada lámpara.

Para poder formar juicio sobre este trabajo que honra al constructor, y de las ventajas que reportará al navegante, baste decir que el farol que actualmente se encuentra en Martin García es de laton, pesa 15 ó 20 kilos, tiene tres luces y un solo reflector, se apaga al menor viento, hay necesidad de cambiar frecuentemente tubos y vidrios y la luz apenas se distingue á cinco ó seis millas; mientras que con el nuevo farol de bronce y fierro, con ocho lámparas que representan por la fuerza de reflección unas *treinta y dos luces* por lo menos, se conseguirá luz mas firme y fija, y visible á 12 millas.

Todos los capitanes de buques mercantes y demas personas competentes que han examinado este farol, se felicitan por la buena guia que les proporcionará y lo encuentran inmejorable para el uso á que se le destina.

Es un trabajo que se debe á la industria nacional.

El Pantelèfono—Deja mucho que desear esta empresa respecto á su servicio. No se cuida de la irregularidad de sus aparatos y con que tiene en sus manos el medio de concecria en todo tiempo y en todo el espacio que abarca su servicio. No atiende tampoco los reclamos que se le hacen para corregir esas mismas irregularidades. Nosotros hemos pedido con insistencia que se nos cambie el aparato, y hasta la fecha no hemos sido atendidos.

Con tal desatencion ¿cómo quiere que la proteja el público, ni este aprecie las ventajas del sistema de comunicacion que esplota?

Nos limitamos por hoy á estas observaciones.

Conferencia—Siete de los avaluadores de la Capital conferenciaron ayer con el Director General de Rentas, para aclarar algunos puntos de la ley antes de dar principio á sus funciones, que será mañana, segun lo quedado convenido.

Un viaje al «Brown»—Anteayer verificó un paseo al acorazado «Brown» nuestro Ministro de Relaciones Esteriores, Dr. Plaza, acompañado del Sr. Pelliza, Comodoro Cordero, Dr. Saenz Rosas y otro empleado superior del mismo Ministerio.

Proponíase el señor Ministro conocer con detencion el estado completo de ese buque.

Embarcóse á las 10 a. m. en el vaporcito «El Argentino», llegando al «Brown» á las 2 p. m.; regresó á las 5 y 1|2 poco mas ó menos.

El señor Ministro visitó los depósitos de víveres, departamentos generales y artillería del acorazado, acompañado en todo por el teniente Picasso, quien se mostró galantemente dispuesto á enterar al doctor Plaza de todos los detalles y minuciosidades del armamento del buque.

El doctor Plaza se retiró muy satisfecho de su visita.

Recuerdos históricos—En tal dia como hoy, de 1791 se estrenó la Catedral de Buenos Aires.

En la Catedral—Magnífica á la vez que solemne estuvo ayer la *misa de gloria* en nuestra suntuosa Iglesia Metropolitana.

Sus espaciosas naves eran pequeñas para contener la inmensa concurrencia.

El Sr. Arzobispo, revestido de gran pontifical celebró los sagrados oficios acompañado de todas las dignidades eclesiásticas.

Entierro del señor Saravia—El Juéves 22 á las 5 p. m., fueron conducidos al Cementerio de Belgrano los restos del señor Cárlos M. Saravia.

Componíase el cortejo, de veinte y siete carruajes.

Entre los concurrentes notamos á los siguientes señores: Francisco. B. Madero, Cárlos A. Mansilla, Rafael Ruiz de los Llanos, José María Zuviria, Francisco Uriburu, Manuel Peña, Juan Ovando, M. Benitez, Uladislao Frias, Juan Leguizamon, O. Masini, Alejo Ledesma, Dr. Padilla, Anuncio Pardo, Dr. Vivas, Dr. Millan, Ricardo Pardo, Juan P. Arias, Dr. O'Donell, José Zeballos, Flavio Arias, José Ormachea, Cirilo Gramajo, E. Figueroa, P. Zeballos, Enrique Valdes y otros mas.

La familia del finado estaba representada por los señores David y Vicente Saravia, su hijo Víctor y Ramon, Adolfo y Benigno Castro.

Cartas de Lucio Mansilla—Recomendamos al lector inteligente, la que nos envia desde Europa, este distinguido escritor que nos honra con su colaboracion.

No será la última.

Diputados orientales—Ayer fué visitado en su despacho el señor Presidente de la República por algunos Diputados orientales que se hallan de paso en esta ciudad, con motivo de la Semana Santa.

Entre ellos encontrábanse los Sres. José Cándido Bustamante, Constat, Ventura Fernandez y otros.

FOLLETIN DE "LA TRIBUNA NACIONAL"

8

Traducido espresamente

DESPUES DE LA MUERTE

POR

Ivan Tourgueneff

La señora Milovidof se retiró. Quedado solo con Ana, Aratof, repitió su discursito; pero habiendo comprendido á la primer mirada que tenia que entenderse con una persona educada, se esmeró un poco; empleando otras espresiones, y al fin se sintió conmovido y su corazon latió con fuerza. Ana lo escuchaba en silencio, con las manos colocadas una sobre otra. Una sonrisa melancólica se dibujaba en su rostro. Un dolor amargo, y todavía vivo, se adivinaba en esa sonrisa.

—Habeis conocido á mi hermana? preguntó á Aratof.

—No, á decir verdad, no la he conocido. La he visto y escuchado una sola vez.... pero bastaba verla y escucharla una vez solamente....

—Vais á escribir su biografía?

Aratof no oyó esta última palabra, pero respondió inmediatamente:

—Por qué nó? Es preciso sobre todo hacer conocer al público....

Ana lo detuvo con un gesto.

—Oh! no, no! el público no le ha dado mas que pesar; y además, Katia principiaba recien á vivir Pero si vos mismo....

Ana miró á Aratof y sonrió de nuevo, con la misma sonrisa triste, pero un poco mas benevolente esta vez. Parecia decir: «Sí, tu me inspiras confianza».

—Si os interesais tanto por ella, permitidme rogaros vengais esta noche, despues de comer. No puedo ahora hablar, de pronto.... Reuniré mis fuerzas, ensayaré.... Ah! la he querido tanto!

Ana se volvió: casi estalló en lágrimas. Aratof se levantó rápidamente de su silla, agradeció, dijo que volveria seguramente, sin falta alguna, y se retiró llevando en su alma la impresion de esa voz dulce y de esos ojos simpáticos y tristes y devorado por la ansiedad de la espera.

El mismo dia Aratof, volvió á la casa de los Milovidof y tuvo una conversacion de cerca de tres horas con Ana. La madre de esta tenia la costumbre de recostarse en seguida de comer, á las dos de la tarde, y reposaba hasta el té de la noche, á las siete. Aratof no sostuvo en realidad una conversacion con Ana, pues la jóven habló casi sola, con embarazo al principio, despues con una animacion siempre creciente, con entusiasmo.... Se veia que adoraba á su hermana. La confianza que Aratof le inspiró, no hacia más que acrecentarse. Su presencia no la conturbaba y aún lloraba en silencio ante él. Le parecia digno de recibir todas esas confidencias. En su vida tranquila y y silenciosa no habia nunca encontrado nada de semejante... Y él bebia cada una de sus palabras.

Hé aquí lo que supo:

En su infancia Clara habia sido indudablemente una niña poco agradable; y cuando llegó á la juventud no mejoró mucho. Voluntariosa, irrascible, llena de amor propio, estaba siempre en guerra, con su padre sobre todo, á quien menospreciaba por su embriaguez y por su incapacidad.

El padre lo comprendia bien; así no la perdonaba jamás. Sus disposiciones musicales se manifestaron desde criatura, pero el autor de sus dias no hizo nada para desenvolvérlas. En materia de arte, no desconocia más que la pintura, en lo que valía poca cosa, pero con lo que alimentaba á su familia. Clara amaba á su madre negligentemente, como se quiere á una vieja sirvienta. Adoraba á su hermana, aunque se peleaba con ella y la mordia con frecuencia;—es verdad que, en seguida, se echaba de rodillas y le besaba las mordiduras. Era toda fuego, toda pasion, toda contradiccion: vengativa y buena, generosa y rencorosa. Creia en el destino y no creia en Dios. (Ana pronunció estas últimas palabras con terror.) Amaba lo bello, pero no se preocupaba absolutamente de su propia belleza y se vestia de cualquier modo. No podia sufrir que los jóvenes le hicieran la corte; y en los libros, no leía sinó las pájinas en que se trataba de asuntos de amor. No queriendo agradar no le gustaban las caricias, y sin embargo, no olvidaba jamás las que habia recibido, lo mismo que las ofensas. Tenia miedo á la muerte y concluyó por suicidarse. Decia algunas veces: «No encontraré jamás el hombre que me imagino; en cuanto á los demás, no los quiero.—Y si lo encuentras? solia preguntarle Ana.

—Entonces, lo tomo!—Y si él se resiste?

—Concluiré conmigo misma, pues eso querrá decir que no valgo nada.»

El padre de Clara preguntaba en ciertas ocasiones á su esposa: «De quién has tenido este demonio? De mí, ciertamente que no. «Deseando desembarazarse de ella, el padre la habia hecho comprometer con un jóven mercader, muy rico, pero muy estúpido, aunque algo educado.

Quince dias antes del fijado para el casamiento, continuó Ana, Clara que no tenia entonces más que diez y seis años, se aproximó á su novio, con los brazos cruzados, tamborineando los dedos sobre los codos;—era su actitud favorita. De pronto, plaf! ella le dejó caer su grande y bella mano sobre la megilla sonrosada y regordeta del mercader, quien dió un salto y se quedó con la boca abierta... Es necesario deciros que estaba perdidamente enamorado. «Por qué? (preguntó. Clara se echó á reir y salió de la pieza sin contestar.

Me encontraba allí y fuí testigo de la escena. Corrí á alcanzarla «Katia», en nombre del cielo, que has hecho! «Ella me respondió: «Si fuera un verdadero hombre me habria pegado: pero no es mas que un pollo mojado. Y todavia pregunta por qué! Si me ama y no quiere vengarse, que sufra en silencio que no pregunte porqué. Jamás obtendrá nada de mí, nunca!» Naturalmente, el casamiento no se efectuó. Pero despues, entró en relaciones con una actriz y abandonó esta casa. Mi madre lloró un poco; pero mi padre se contentó con decir: «Cabra rebelde, fuera del rebaño», y no dió ningun paso para buscarla. Mi madre no comprendia á Clara. La víspera de su fuga, casi me ahoga con sus brazos.—Repetia siempre: «No puedo, no puedo menos de hacerlo: mi corazon se rompe no puedo más. La jaula es demasiado pequeña para mis alas... Y despues no es posible desviar mi destino». Desde entonces no nos hemos visto mas que raras veces. Cuando nuestro padre murió vino por dos dias. No quiso nada de la herencia—era tan desinteresada! y en seguida desapareció. La permanencia aquí la cortaba: se le notaba bien. No volvió sinó cuando ya se habia hecho actriz.

Aratof siguió interrogando á Ana sobre el teatro, sobre los papeles hechos por Clara, sobre los triunfos obtenidos. Ana respondia con detalles y siempre con la misma tristeza, con la misma animacion. Mostró al jóven una fotografía que representaba á Clara con uno de sus trajes de artista. En este retrato, Clara miraba hácia un lado, como despreciándose de los espectadores. Envuelta en un largo vestido, su espesa trenza caia como una serpiente sobre su brazo desnudo. Aratof miró largo rato la fotografía, le encontró parecido, y preguntó si Clara no habia tomado parte en alguna lectura pública. Supo que no, que tenia necesidad de la escitacion de la escena.... Pero otra pregunta quemaba sus labios.

—Ana Séméonwna, exclamó por fin con una voz poco elevada pero de una singular intensidad de espresion, decidme, os lo suplico, por qué tomó tan fatal resolucion?

Ana bajó los ojos.

—No lo sé, contestó despues de un momento.... Os lo digo ante Dios: no lo sé, continuó con vehemencia, apercibiendo que Aratof habia hecho una señal de incredulidad. Desde su llegada aquí, estaba reconcentrada, sombría. Alguna cosa le habia sucedido en Moscou, que no he podido adivinar. Pero, por el contrario, el dia terrible estaba, sinó mas alegre, al menos mas tranquila que de ordinario. Yo misma no he tenido ningun presentimiento, agregó Ana con una amarga sonrisa, como si se hiciese un reproche.

—Ved, continuó ella, se diria que estaba escrito que Katia seria desgraciada. Ella estaba persuadida de eso desde la infancia. Algunas veces, apoyando su cabeza en la palma de la mano, con la mirada perdida, esclamaba: «No viviré mucho! «Tenia presentimientos. Imaginaos que *veia* de antemano, algunas ocasiones dormida, otras despierta, lo que debia sucederle. «Vivir como uno quiere ó no vivir!» era una de sus espresiones comunes, lo mismo que esta otra: «Despues de todo, nuestra vida está en nuestra mano!» Y lo ha probado!

Ana se cubrió el rostro y se calló.

—Ana Seincónowa, esclamó Aratof despues de un corto silencio, habreis sabido sin duda á lo que los periódicos han atribuido.....

—A un amor desgraciado? interrumpió Ana descubriendo bruscamente la cara. Es una calumnia, una calumnia, una mentira! Mi pura, mi inabordable Katia!...Y un amor desgraciado, rechazado y yo no habria sabido? Y á quién habria amado aquí?... Quién, pues, entre todos esos, era digno de ella?.... Quién se habia elevado hasta ese ideal de honradez, de sinceridad, de fuerza sobretodo?.... ese ideal, que apesar de todos sus defectos, tenia siempre presente!.... Rechazada, ella!....

Aquí la voz de Ana se cortó, sus dedos temblaron, se habia puesto roja, roja de indignacion, y en ese momento, en ese solo momento, se pareció por completo á su hermana.

Aratof iba á escusarse.....

—Escuchad, se apresuró á agregar Ana, quiero solamente que vos no creais en esa calumnia y me ayudeis á disiparla. Hé aquí....—vais á escribir un artículo, no sé qué, sobre ella,—hé aquí una ocasion de defender su memoria. Es por esto que os hablo tan francamente. Escuchad: Katia ha dejado un diario.

—Un diario? murmuró Aratof.

—Sí, un diario, es decir en todo algunas páginas. A Katia no le gustaba escribir, y no lo hacia en el diario durante meses enteros. Las cartas eran siempre muy cortas; pero era siempre, siempre sincera; no mentia jamás..... Mentir con su amor propio!.... Os voy á mostrar ese diario y vos mismo vereis si se encuentra en él la menor alusion al tal amor desgraciado.

Ana sacó precipitadamente del cajon de la mesa un pequeño cuaderno de una decena de páginas á lo mas, y se lo tendió á Aratof. Este lo tomó con avidez, reconoció inmediatamente la letra grande é irregular de la carta anónima, abrió el cuaderno al azar, y sus ojos se fijaron en las líneas siguientes:

«Moscou, Mártes, Junio—He leido y cantado en una *matinée* literaria. Es un dia significativo para mí; debe decidir de mi suerte. (Estas palabras estaban doblemente sub-rayadas). He vuelto á ver.... (Habia varias líneas cuidadosamente borradas). No, no, no!.... Es necesario inclinarse al yugo... Y, sin embargo, era posible!....

Aratof dejó caer la mano con que sostenia el cuaderno y su cabeza se inclinó lentamente sobre su pecho.

—Pero leed! exclamó Ana; por qué no leeis? Principiad por el comienzo; no os ocupará mas que algunos minutos, aunque ese diario encierra mas de dos años. En Kazan no ha escrito nada.

Aratof se levantó de la silla,—y cayó pesadamente de rodillas ante Ana.

Esta quedó como petrificada de sorpresa y terror.

Marzo 21. *(Continuará).*